



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Famille, des Solidarités,
du Vivre ensemble et de l'Accueil

Äntwert vum Minister fir Famill, Solidaritéit, Zesummeliwwen an Accueil Max Hahn op d'parlamentaresch Fro n°2548 vun der honorabeler Deputéiert Liz Braz iwwer den Accès vun DPI, BPI a Frontalieren zum Biergerpakt.

- **Wéi vill Persounen hu bis elo a pro Joer de Biergerpakt ënnerschríwwen? Wéi vill vun dëse Persounen waren DPI, BPI oder Frontalier?**

De Biergerpakt ass mam Gesetz vum 23. August 2023 iwwer dat interkulturellt Zesummeliwwen geschaaft ginn, dat op den 1. Januar 2024 a Kraaft getrueden ass. Am éischte Joer, 2024, hu sech 2641 Persounen am Biergerpakt ageschríwwen, dorënner keng DPI an 23 Grenzgänger. Am Joer 2025 si bis de 15. Juli 1267 Persounen dem Biergerpakt bäigetrueden, dorënner 20 DPI an 11 Grenzgänger.

Vu dass Beneficiaires de protection internationale als Residentë consideréiert ginn, kënnen keng BPI aus den Zuelen erausgefiltert ginn.

De Ministère schafft och un enger Serie vu Podcasten, déi de Grenzgänger Lëtzebuerg méi no bréngen an de Biergerpakt promouvéiere sollen.

Donieft organiséiert de Ministère de Modul „Bienvenue au Grand-Duché de Luxembourg“ dee sech un all DPI ríicht. All DPI, dee beim ONA herbergéiert ass, kritt eng individuell Invitatioun fir dëse Modul. D'Zil vun dësem Atelier ass et, Lëtzebuerg mat senger Geschicht, Kultur, Institutiounen a politeschem System méi no ze bréngen. All DPI deen deelhëlt, gëtt invitéiert sech an de Biergerpakt anzeschreiwen.

- **Wéi vill Persounen hu bis elo vun der Offer u Sproochecoursen a Civiquescoursen am Kader vum Biergerpakt profitéiert? Wéi vill vun dëse Persounen waren DPI, BPI oder Frontalier?**
- **Wat sinn déi verschidden Offeren un Alphabetiséierungs- a Sproochecoursen, déi DPlen a BPlen zur Verfügung stinn? Wéi vill DPlen a BPlen hunn an deene leschten dräi Joer vun dësen Offere profitéiert?**

Zanter Ufank 2024 hu sech 1143 Persounen an e Civiquescours am Kader vum Biergerpakt ageschríwwen, dovun 2 DPI a 4 Grenzgänger. Dëse Cours ass zanter dem Akraafttriede vum Gesetz iwwer d'interkulturellt Zesummeliwwen e Modul vum Biergerpakt an heescht „Découvrir le Grand-Duché de Luxembourg“.

D'Gesetz a spezifesch de Biergerpakt gesi keng classesch Sproochecoursen en présentiel vir, sou wéi se ënner anerem vum Institut national des langues Luxembourg (INLL) ugebuede ginn. D'Zil vum Biergerpakt ass et, déi bestoend Offer an deem Beräich ze ergänzen duerch en Accès



op eng digital Plattform, déi et engem erlaabt déi verschidde Sproochen ganz flexibel an am eegene Rhythmus ze léieren, grad ewéi d'Sproochepaxis ze fërderen, wou d'Participanten dat wat se geléiert hunn applizéiere kënnen.

Sou hunn d'Adherente vum Biergerpakt d'Méiglechkeet sech op der digitaler Plattform fir Lëtzebuergesch ze léieren, dem LLO, anzeschreiwen an esou online d'Sprooch ze léieren. Fir déi däitsch an déi franséisch Sprooch ze léiere kënnen d'Adherenten ee Code ufroen, deem Accès gëtt op eng weider digital Plattform.

Tëscht dem 1. Januar 2024 an dem 15. Juli 2025 sinn 1007 Coden erausgeschéckt gi fir däitsch oder franséisch ze léieren (dovun 10 DPI an 12 Grenzgänger). Den Accès op d'Plattform LLO ass gratis an et ass eis dowéinst net méiglech Zuelen zu den Adherenten ze liwweren, déi vun dëser Offer profitéiert hunn.

Spezifesch fir DPI bitt de Familljeministère de Modul „Bienvenue au Grand-Duché de Luxembourg“ un. All DPI, dee beim ONA herbergéiert ass, kritt eng individuell Invitatioun fir dëse Modul. De Participatiounstaux loun 2023-2024 bei ronn 80%. Am zweeten Deel vun dësem Modul geet et ëm d'Thema Zesummeliwwen – dozou zielt och de Biergerpakt. Hei gëtt erkläert, wat de Biergerpakt ass a wéi ee sech aschreiwe kann. Iwwer dëse Wee gi systematesch eng grouss Unzuel un DPI iwwer de Biergerpakt informéiert.

De „Service de la formation des adultes“ (SFA) bitt Integratiounssproochecoursen (IL) fir DPlen, BPlen an Beneficiairen vum temporäre Schutz (BPT) un.

Säit 2015 gëtt et de „Parcours d'Intégration Accompagné“ (PIA), deem op enger Zesummenaarbecht tëscht dem Edukatiounsministère an dem Familljeministère baséiert. An dësem Kader goufen d'Integratiounssproochecoursen 2017/2018 agefouert.

Dës Coursen gi gratis ugebueden a sinn haaptsächlech fir DPlen geduecht, mee sinn och op fir BPlen a BPTen ab 18 Joer. Si richten sech un all Persoun, déi komplett Ufänger an der franséischer Sprooch ass.

De PIA huet sech iwwer d'Joren entwéckelt. Aktuell besteet en aus enger Berodungssëtzung (PIA 1), wou kontrolléiert gëtt, ob d'Persounen alphabetiséiert sinn. Bei dësem Gespréich gëtt hinnen eng vun zwou verschiddene Optiounen ugebueden:

- IL-Alphabetisatiounscoursë fir Persounen, déi nach net dat laténgescht Alphabet beherrschen, oder
- IL-Coursë fir Franséisch als Integratiounssprooch (FLI) fir Persounen, déi dat laténgescht Alphabet beherrschen.



Dës zwee Weeër, déi de PIA 2 ausmaachen, zielen op e Basisniveau A1 am Franséisch of. Fir nei Leit no an no kënnen z'integréieren, gëtt et all Trimester eng Rentrée.

Zënter hirer Aféierung hu sech d'IL-Coursen konsequent weiderentwéckelt. Ufanks waren zwou Stonnen den Dag fir een Trimester virgesinn, mee zënter dem Schouljoer 2024-2025 ginn et véier Stonnen den Dag iwwer dat ganz Joer. Mat dëser Ännerung gëtt de Schwéierpunkt nach méi staark op d'mëndlech Kommunikatioun geluecht, fir d'Integratioun vun den Apprenanten ze vereinfachen. D'Inhalter behandelen déi üblech Themen aus dem FLI-Léierprozess op eng praktesch Aart a Weis (Atelieren a pädagogesch Ausflich). D'Zil ass d'Autonomie vun den Apprenanten.

Zënter der Verstärkung vum System goufe ganz wichteg Fortschrëtter am Léier-Rhythmus erreecht.

De Syllabus vun den IL-Coursen ass donieft och komplett online a ka gratis erofgelueden ginn, dat op www.sfadocs.lu. Et gëtt och Online-Übungen, Videoen an e Lexikon fir d'Apprenanten, esou wéi och pädagogesch Guiden a Spiller zum Ausdrécken fir Formateuren a fir all interesséiert Persoun. Sou kréien och Persounen, déi net en présentiel un de Coursen deelhuele kënnen, d'Méiglechkeet d'Sprooch iwwer dës Wee ze léieren.

D'Entwécklung vun den Aschreiwungen iwwer déi lescht Joer stellt sech folgendermooossen duer:

	2018/19	2019/20	2020/21	2021/22	2022/23	2023/24	2024/25
Total IL-Apprenanten	737	954	937	2007	2116	1962	1851
• dovunner FLI	536	703	616	1602	1499	1158	1184
• dovunner Alpha	201	251	321	405	617	804	667

Déi héich Zuelen an de Schouljoren 2021/2022 an 2022/2023 hänke mam massiven Afflux vu Persoune aus der Ukrain (BPT) zesummen. D'Zuelen fir 2024-2025 enthalen och d'Coursen, déi am Summer ugebuede ginn.



- **Wéi eng Moossnamen huet d'Regierung getraff, fir DPlen a BPlen iwwer de Biergerpakt ze informéieren a si dorop opmierksam ze maachen?**

De Familljeministère schafft un enger ganzer Rei Initiativen, fir de Biergerpakt, deem et säit dem 1. Januar 2024 gëtt, konstant weiderzeentwéckelen a bei den ënnerschittlechen Publics cible ze promouvéieren:

- Spezifesch fir DPI bitt de Familljeministère de Modul „Bienvenue au Grand-Duché de Luxembourg“ un. All DPI, dee beim ONA herbergéiert ass, kritt eng individuell Invitatioun fir dëse Modul. De Participatiounstaux lounge 2023-2024 bei ronn 80%. Am zweeten Deel vun dësem Modul geet et ëm d'Thema Zesummeliwen – dozou zielt och de Biergerpakt. Hei gëtt erkläert, wat de Biergerpakt ass a wéi ee sech aschreiwe kann. Iwwer dëse Wee gi systematesch eng grouss Unzuel un DPI iwwer de Biergerpakt informéiert.
- D'Offer vu Moduler, déi am Kader vum Biergerpakt ugebuede ginn, gëtt konstant weiderentwéckelt. Sou komme reegelméisseg nei Moduler derbäi respektiv d'besteënd Offer gëtt ugepasst, fir sécherzestellen, dass d'Besoinen vun de spezifesche Publics cible ofgedeckt sinn. Sou gëtt et elo schonn eng Rei Moduler, déi sech méi spezifesch un DPI a BPI richten.

Lëtzebuerg, den 2. Oktober 2025

Minister fir Famill, Solidaritéit,
Zesummeliwen an Accueil

(s.) Max Hahn